

## Lietuvoje mažėja turistų

Vilnius, liepos 26 d. (LA) - Atgavusi nepriklausomybę, Lietuva buvo Europos ir pasaulio šalių dėmesio centre. Daugelis egzotikos ištroškusių užsieniečių lankėsi ne tik Lietuvos didžiuliuose miestuose, bet ir žymesniuose kurortuose. Šiais metais, rašo Ieva Kulvinskaitė „Lietuvos aide“, nei Vilnius, nei Kaunas, nei Kuršių nerija negali pasidžiaugti užsienio turistų antplūdžiu.

„Svečių iš užsienio mažėjimo tendencija gana ryški: 1994 m. pirmąjį ketvirtį Lietuvos viešbučiai apgyvendino 39,420 užsienio piliečių, 1995 m. per tą patį laikotarpį - tik 26,500“, sakė Valstybinio turizmo departamento prie Valdomo reformų ir savivaldybių reikalų ministerijos direktoriaus pavaduotojas Juozas Raguckas.

„Jeigu ieškotume priežasčių, dėl kurių trūksta dėmesio Lietuvai, tai viena jų būtų ta, kad Lietuva nepakankamai aktyviai kuria savo teigiamą įvaizdį pasaulio turizmo rinkoje. Nėra skiriama iš biudžeto lėšų informaciniam darbui, Lietuvos privalumai, įžymiųjų pristatymai - brošiūrų, knygų apie Lietuvą leidimui ir kitai turistinei reklamai.

1991-1992 metais Lietuvos vardas skambėjo savaime, o dabar Lietuva yra eilinė Europos valstybė, turinti konkuruoti su kitomis šalimis turizmo rinkoje. Pavyzdžiui, Suomija savo teigiamam įvaizdžiui formuoti, t.y. turistinei reklamai, kasmet išleidžia apie 20 milijonų dolerių. Mes galime tenkintis tik privačiu kapitalu bei tarptautine parama“.

Valstybinio turizmo departamento funkcija - formuoti valstybinę turizmo politiką, ją parengti ir įgyvendinti. Politika iš esmės jau suformuota - praėjusiais metais patvirtinta visai Lietuvai turizmo plėtojimo programa, tačiau ji, pasak Juozo Ragucko, vykdoma iš dalies - tik organizacinių klausimų lygiu. „Departamento techniniai išlaikymai ir darbuotojų algoms gauname 300,000 litų, informaciniais centrais kurti ir turizmo reklamai nesam gavę nė cento“.

Užsienio piliečius gąsdina ir blogėjanti kriminalinė padėtis Lietuvoje. Kaip papasakojo vidaus reikalų ministerijos štabo viršininko pavaduotojas Gintautas Šeikis, 1994 m. užsienio piliečiams padaryti 404 nusikaltimai. Apie 90% nusikaltimų - vagystės, tačiau 1994 metais nužudyti trys užsieniečiai. 1995 metų pirmąjį pusmetį jau užregistruota viena žmogžudystė.

„Tokie atsitikimai kaip italų krovinių transporto vairuotojo sumušimas ir pririšimas prie medžio placiai nuskamba jų gimtojoje šalyje, apie tai rašo visi laikraščiai“, teigė J. Raguckas. Jo nuomone, „nusikalstamumas jaudina ne mažiau, kai užpuolami mūsų šalies piliečiai, tačiau šalis, kurios rūpinasi turizmo plėtojimu, užsieniečių apsaugai skiria daugiau dėmesio nei dabar Lietuva“.

Paklaustas, ar gerai išplėtotas maršrutų tinklas Lietuvoje, Juozas Raguckas sakė, kad dabar Lietuvoje yra apie 260 kelionių agentūrų, vienas ketvirtadalis jų verčiasi turistų priėmimu ir siūlo įvairiausias

maršrutus, keliones - poilsines, kultūrinės ir kitokias. „Programos ir maršrutai tikrai gana įvairūs. Lėtai, tačiau privatus kapitalo sėkmingai plečiasi viešbučių ir kitų turizmo paslaugų infrastruktūrą tinklas - statomi restoranai, svečių namai ir t.t. Vis dėlto visa tai iš esmės telkiasi tik Vilniuje, Klaipėdoje, Kaune“. Kaip tik dėl blogesnio viešbučio aptarnavimo, prastesnių autobusų, teigė firmos „Baltic Tours“ darbuotoja, išrankesni turistai atsisako vykti į Molėtus, Biržus ir kitus Lietuvos pakraščius.

Užsienio piliečiai dažnai skundžiasi ir neprofesionalių bei ne kvalifikuotų gidų darbu. Kaip papasakojo Lietuvos gidų gildijos, įkurtos 1994 m. birželio mėnesį, valdybos narė Jovita Česnulevičienė, dabar gidas dirba daug žmonių, neturintčių specialaus pasirengimo. Tikrieji gidai, dirbantys 10-15, o kiti ir daugiau metų, šiam darbui ruošėsi kruopščiai ir ilgai. Gidų rengimo kursuose jie dvejuose metais klausėsi Vilniaus universiteto, Dailės akademijos ir kitų mokytojų ir specialistų paskaitų, laikė egzaminus ir tik gavę teigiamą ekspertų įvertinimą galėjo dirbti savarankiškai. Tačiau ir tada mokymasis nesibaigė: kiekvieną savaitę vykdamo paskaitos, mokomosios ekskursijos. „Dabar daugelis mano, kad dirbti gidu labai paprasta, reikia truputį pasiskaityti. Tačiau priversti turizmo firmas samdyti tik Lietuvos gidų gildijos narius niekas negali. O užsienio turistai dažnai išvyksta taip nieko įdomaus, tikrai vertingo ir nepažinę“.

## Rusijos ekonomija gerėja

Maskva, liepos 25 d. (Elta) - Statistika rodo, kad Rusijos ekonomika po truputį stabilizuojasi. Liepos mėnesį infliacija turėtų sumažėti nuo 6.7% iki 5.5%, rublio kursas jau kelintą mėnuo iš eilės stabilus - apie 4,500 rublių už vieną dolerį. Rusijos vyriausybės atstovai skambina visais varpais džiūgaudami, kad Rusijos ekonomikos lygis kyla.

Tačiau daugelis Vakarų ekspertų perspėja, kad sunkiausia - dar priešakyje. Pirmąjį praėjusių metų pusmetį taip pat buvo pastebimas infliacijos mažėjimas bei Rusijos rublio sutvirtėjimas, tačiau trečiajame ketvirtyje Rusijos rublio vertė nukritus sekė infliacijos augimas, paskatintas didžiuliu kreditu Rusijos žemės ūkiui. „Trečiasis metų ketvirtis visuomet buvo labai sunkus. Jeigu Rusijos vyriausybei pavyks sumažinti infliaciją iki 4% per mėnesį ir ją išlaikyti iki metų pabaigos, savo uždavinį ji bus įvykdžiusi“, pasakė vienas Vakarų ekonomistas.

Per pirmuosius šešis šių metų mėnesius vidutinė Rusijos infliacija siekė 10.1% per mėnesį. 1994 metais vidutinė mėnesinė Rusijos infliacija, praėjus pusei metų, sudarė 9.6%. Tačiau sąlygos mažinti infliacijai yra geresnės šiomet, sako ekonomistai. Rusijos vyriausybė nebedalija kreditų ir kairę ir dešinę, gana griežtai laikomasi biudžeto išlaidų plano.



Kalniškėse, Dzūkijoje, kur žuvo 44 lietuviai partizanai, Savanoriškosios Krašto Apsaugos Tarybos „Geležinio vilko“ žvalgų būrys pratybose klausosi taktinių užduočių.

## Valstybės pajamų surinkimas šįmet vyksta geriau

Vilnius, liepos 25 d. (Elta) - Per šiuos metus pirmąjį pusmetį Lietuvos valstybinį biudžetą įplaukė daugiau kaip 2.5 milijonų litų, arba 47.4% planuotų metinių pajamų. Antrojo ketvircio pajamos net 22% didesnės už pirmųjų trijų mėnesių kraiti. Pagal atskiras mokesčių rūšis padidėjo pridėtinės vertės mokestio (PVM), akcizų, asmeniškių ir kitų mokesčių surinkimas. Palyginti su užpraėjusių ir praėjusių metų pusmečiais matyti, kad nacionalinio išdoto planas vykdomas kur kas geriau.

„Tokie rezultatai teikia vilčių, kad metų pabaigoje turėsime visas planuotas įplaukas, be to, tai rodo, kad pagerėjo ne tik mokesčių administravimas, bet ir tai, kad šalies ūkis atsigauna“, Finansų ministerijos sekretorius, Valstybinės mokesčių inspekcijos viršininkas Petras Navikas Vilniuje įvykusiame respublikiniame valstybinių mokesčių inspekcijų vadovų pasitarime.

Vis dėlto rūpesčių dėl biudžeto dar gana daug. Štai finansų ministras Reinoldijus Šarkinas

## Lietuvos kariai Kroatijoje

Vilnius, rugpjūčio 2 d. (Elta) - Lietuvos krašto apsaugos ministras Linas Linkevičius spaudos konferencijoje žurnalistams pranešė, kad antrasis Lietuvos karių būrys, tarnaujantis Jungtinių Tautų taikos palaikymo misijoje, LITPLA-2 yra dislokuotas Serbų Kraujoje, prie Sunijos kaimo. Apie 80 kilometrų nuo šio kaimo yra Bihačo gyvenvietė, kurioje vyksta karo mūšiai ir kurią pastarosiomis dienomis ypač aktyviai puola serbai.

Su misijos kariais palaikomas ryšys - kalbamasi telefonu su būrio vadu leitenantu M. Kazlausku. Lietuvą taip pat pasiekia informacija iš Danijos gynybos ministerijos, mat LITPLA-2 savo misiją atlieka Danijos bataliono sudėtyje.

Būrys į Lietuvą grįš rugpjūčio 19 dieną. Jį pakeis LITPLA-3 būrys. Jo kariai, kaip ir pirm-takai, šiuo metu mokosi Danijoje. Šeši iš 36 antrojo būrio karių žada pasilikti Kroatijoje ir misiją tęsti drauge su trečiuoju būriu.

## Lietuvoje

- Mažosios Lietuvos reikalų taryba ketvirtadienį Vilniuje, „Vaidilos“ teatro salėje rengia apskritojo stalo diskusiją „Potsdamas ir Lietuva“. Svarbiausias šio susitikimo tikslas - pasikeisti nuomonėmis apie opiausią Karaliaučiaus krašto problemas. Seimo nariai, įvairių partijų atstovai, mokslininkai skaitys pranešimus apie Potsdamo sutartį ir pasaulio dalybas, karo ir pokario metų šių vietų gyventojus, istorinį Prūsijos likimą.

- Lietuvoje trečiuoju Užsienio reikalų ministerijos sekretoriumi paskirtas Algimantas Rimkūnas, pastaruoju metu užėmęs Lietuvos ambasados Belgijoje, Olandijai ir Liuksemburgui patarėjo pareigas. Iki šiol Užsienio reikalų ministerijoje buvo du sekretoriai: Politikos departamento direktorius Albinas Januška ir Konsulinio departamento direktorius Rimantas Šidlauskas. Naujojo sekretoriaus funkcijos kol kas dar oficialiai neapibrėžtos, tačiau manoma, kad jis užims daugiau kaip prieš mėnesį įsteigto Europos integracijos departamento direktoriaus pareigas.

- Šiaulių archeologai viename Klevų gatvės sode aptiko penkių vokiečių kareivių palikus, palaidotus prieš 51 metus. Kapavietėje rasti žuvusiųjų asmenybė nurodantys amuletai rodo, kad šie asmenys savo tėvynėje buvo laikomi dingusiais be žinios. Rastus amuletus archeologai išsiuntė į Vokietiją.

- Valstybinė darbo inspekcija informavo, kad per pirmąjį šių metų pusmetį jau įregistruota 2,719 nelaimingų atsitikimų, įvykių Lietuvoje įmonėse. Jų metu net 56 žmonės žuvo, 119 buvo sunkiai sužaloti. Pagrindinės nelaimingų atsitikimų priežastys: netinkamas darbo organizavimas, technologinių procesų pažeidimai, girtavimas.

- Lietuvos konsulas Lenkijoje perspėjo, kad labai padaugėjo Lietuvos piliečių apšėsimų Lenkijos keliuose. Liepos 20-osios naktį netoli Varšuvos buvo apšėstas turistus vežęs autobusas. Užpuolikai vilkėjo policininkų uniformomis ir turėjo policijos automobilį. Plešikiai atėmė daiktus, pinigus ir as-

## Čečėnai patvirtino paliaubas

Maskva, rugpjūčio 2 d. (AP) - Čečėnijos prezidentas Džochar Dudajev patvirtino visuotinę sutartį, kuria užbaigiamas septynis su puse mėnesių trukęs Čėčėnijos karas su Rusija, trečiadienį pareiškė jo atstovas Movladi Udugov. Rusijos ministras pirmininkas Viktor Černomyrdin konstatavo, kad karas Čečėnijoje pasibaigęs. Atrodė, kad karinė sutartis įsigali, kai Dudajev karinių pajėgų vyriausias vadas įsakė savo kovotojams sustabdyti karo veiksmus.

Džochar Dudajev atstovas Movladi Udugov Rusijos Itar-Tass korespondentui pasakė: „Dokumentas principiniai priimtas vykdymui“. Ketvirtadienį Grozne prasideda derybos dėl politinio konflikto su Rusija sprendimo, kuriose bus kalbama apie Čečėnijos būsimą santykį su Rusija. Abi pusės sutarė nutraukti karo veiksmus prieš pradėdant derybas.

Jau priimtoje karinėje sutartyje numatyta, kad abi pusės nutrauks karo veiksmus, Rusijos kariuomenės dalinis išvedimas ir Čečėnijos gynėjų nusiglavimas.

„Karas pasibaigė“, pareiškė Rusijos premjeras Viktor Černomyrdin Itar-Tass korespondentui. „Bet šį laimėjimą reikia išsaugoti ir toliau vystyti, pir-

miausia pravedant nuginklavimą“.

Karas su Čečėnija, kuris prasidėjo gruodžio mėnesį, kai prezidentas Boris Jelcinas i Čečėnija pasiuntė Rusijos kariuomenę, tramdyti nepriklausomybės judėjimą, Rusijai brangiai kainavo tiek gyvybėmis, tiek ir politiškai. Nors Rusija pranašavo greitą pergalę, jos kariuomenė įklimpo kruvinose partizaninėse kovose su čečėnais, kurių metu vykdė ir dažnų miestų bei kaimų bombardavimus. Žuvo apie 1,800 Rusijos karių ir 10,000 čečėnų, pagal oficialias Rusijos statistikas. Manoma, kad žuvo dar daug daugiau civilių.

Susirėmimai tebevyksta, nepaisant jau birželio mėnesį paskelbtų paliaubų. Čečėnai valdo tik saują apylinkių pietiniuose kalnuose, bet gali infiltruoti ir rusų kontroliuojamas teritorijas.

Nors čečėnų vadas Dudajevas tvirtina, kad valdo visus gynėjus, Rusijos pareigūnai tikisi, kad kai kurie jo karininkai nepaisys paliaubų ir toliau puldinės rusų pozicijas. Bet, anot Dudajev atstovo Udugov, Dudajevs nekėlė klausimų dėl pagrindinių paliaubos sutarties punktų ir Čečėnijos Gynybos taryba antradienio vakarą patvirtino karinių paliaubų sutartį.

## Muitinės steigiamos ir miestuose

Kaunas, liepos 25 d. (KD) - Lietuvoje šiuo metu yra 14 muitinių ir 77 jų postai, rašo „Kauno diena“. Vyriausybė nutarė iki kitų metų pabaigos įsteigti teritorines muitines su administraciniais centrais. Plačiau paaiškinti, kaip veiks teritorinių muitinių sistema, Eltos korespondentas Dainius Ručinskas paprašė Muitinės departamento direktoriaus pavaduotoją Juozą Jacevičių. Atkūrus Lietuvos nepriklausomybę, sakė J. Jacevičius, svarbiausia buvo parodyti, kad valstybės sienos jau yra saugomos. Dabar, po penkerių metų, muitinių veiklos sąvoka yra pasikeitusi.

Lietuvos muitinei dabar labiau rūpi kvalifikuota, teisės aktais įteisinta prekių priežiūra. Didžiausia prekių koncentracija yra stambiuose Lietuvos miestuose - Vilniuje, Kaune, Klaipėdoje, Šiauliuose, Panevėžyje, Utenoje, Marijampolėje ir Alytuje. Tai išliko būtinybė perkelti muitines į tas pramonės ir prekybos susikaupti vietas.

Be to, nuo kitų metų pagal teritorinių vienetų įstatymą Lietuva pereina prie apskričių valdymo modelio. Muitinės turės būti įkurtos dešimtyje apskričių centrų.

Pasak Juozo Jacevičiaus, šiuo metu keturiuose miestuose - Vilniuje, Kaune, Klaipėdoje ir Šiauliuose - taip ir yra. Tačiau kai kurias muitines atiteityje reikės perkelti, pavyzdžiui, iš Biržų į Panevėžį, iš Zarasų į Uteną, iš Druskininkų į Alytų. Tik Telsių apskritys teritorinė muitinė bus Mazeikiuose, nes šiame mieste esanti naftos įmonė muitininkams kelia daug rūpesčių.

mens dokumentus. Patariama per Lenkiją važiuoti tik dienos metu.

Iš visų dabar pasienyje esančių muitinių liks tik viena Klaipėdoje. Prekių priežiūrą atitrukus į šalies gilumą, pasienyje greitai nebelsis ir višies pabodusių eilių.

## Atsikuria Jėzuitų gimnazija Vilniuje

Vilnius, rugpjūčio 1 d. (Elta) - Viena seniausių Lietuvos vidurinio mokslo institucijų - Jėzuitų kolegija, įsteigta 1570 m. vasarą, o šiomet atkurta, jau ruošiasi priimti gausų moksleivių būrį.

Lietuvos ir Latvijos jėzuitų provincijos ekonomo, Šv. Kazimiero bažnyčios prefekto kunigo Antano Gražulio vadovaujamoje gimnazijoje mokomieji dalykai bus dėstomi pagal bendrojo lavinimo mokyklų programą, o sustiprintai planuojama mokyti užsienio kalbų. Mokyklos vadovai žada, kad tikybą ir religijotyrą dėstys jėzuitai vienuoliai.

Gimnazijoje nuo rugsėjo pirmosios veiks po dvi klases nuo penktos iki vienuoliktos, klasės o nuo kitų mokslo metų joje mokysis ir abiturientai. Kol kas norinčių patekti į šią gimnaziją nėra daug - šiuo metu konkursas yra tik tarp būsimųjų penktokų.

## KALENDORIUS

Rugpjūčio 4 d.: Šv. Jonas Vianney, kunigas (1786-1859); Domininkas, Gerimantas, Nemune.

Rugpjūčio 5 d.: Šv. M. Marijos bazilikos Romoje pašventinimas (435 metais) - vad. Šv. M. Marija „Snieginė“; Nona, Snieginė, Vaidas, Vilija. 1753 m. gimė Vilniaus katedros architektas Liudvikas Stučka-Gucevičius.



# SPORTO APŽVALGA



Redaktorė Irena Regienė

## KĘSTUTIS GENYS

### LIETUVOS AŽUOLAMS

Verčiau iš džiaugsmo (ir iš nuoskaudos) šaunuoliai! Dar tebeošia mūsų žemės ažuoliai! Visam pasauliui jūs Eladoje įrodėte, kad Lietuvoj neišmirė – gyvena milžinai.

Įrodėte, kad ne iš kelmo spirti esam, Irodėte, kad moka grumtis Lietuva – Kad mūsų lietuvaičiai išvermingi, drąsūs, – Kad Žalgirio dvasia Lietuvoje gyva.

Visi Atėnai – Graikija – visi Eladoj Jums pripažino Pergalę. Laimėjot jūs. Visas pasaulis matė, kaip Olimpiadoj Jūs įveikėt, sutriuškintoj jugoslavus!

Brangieji, jūs laimėjote! Jūs nugalėjote! Mes sveikiname jus su pergale. Valio! Eladoj jūs padarėt viską, ką galėjot, Kaip didvyriai kovojote už garbę Lietuvos.

Verčiau iš džiaugsmo (ne iš nuoskaudos) šaunuoliai! Dar tebeošia mūsų žemės ažuoliai! Visam pasauliui jūs Eladoje įrodėte, kad Lietuvoj neišmirė – gyvena milžinai.

1995. VII. 2  
Po rungtynių su Jugoslavais tą naktį.



Ažuolo lapų vainiku „Žalgirio“ stadione papuoštas Lietuvos krepšinio rinktinės vyr. treneris Vladas Garastas jaunam gerbėjui teikia apogaufą. Nuotr. Viktoro Kapočiaus

### PAGARBA VITUI GERULAIČIUI

Teniso pasaulis vis dar gerbia Vitą Gerulaitį.

Jis televizijos buvo gražiai paminėtas per Londone vykusį Wimbledono turnyrą. O dabar, rugpjūčio 27 d., prieš pat prasidedant didžiajam US Open turnyrui, jo gerbėjai, būvę globėjai ir draugai ruošia iškilmingus pietus gražiame La Piazza viešbutyje, šalia to Flashing Meadows klubo, kur anksčiau vykdavo didysis US Open turnyras, o dabar tik elinlis. Tame klube, dėka Veronikos Ščiukauskaitės, per 12 metų nenugalėjęs Lietuvos tenisinio čempionės, jis gavo pagrindinį pasirošimą ir ten pradėjo pirmuosius žingsnius į pasaulio teniso aukštį. Dalyvavimas pietuose asmeniui kainuos 300 dol., o pelnas bus skiriamas Vito Gerulaitio įkurtam Youth Foundation, įsteigtam norint padėti neturintiems vaikams

nemokamomis, sviedinukais ir raketėmis, tuometinis fizinio auklėjimo ir sporto komitetas Š. Amerikoje ir Kanados lietuvų sporto apygarda šį įvykį sutiko labai palankiai. Kanados lietuvų sporto apygardos vadovas Antanas Supronas, „Aušra“ išsteigimo proga sveikintą sakdamas: „Malonu pasveikinti naujai įsikūrusį Torontose Lietuvos sporto klubą „Aušra“ ir palinkėti jam geros sėkmės sportinėje bei kultūrinėje veikloje. Toronte esant vienam sporto klubui, kuris nepajėgė ar nesugebėjo apimti visą lietuvišką jaunimą linkusį prie fizinio lavinimosi, Jūsų užsibrėžti tikslai yra gražūs ir sporto apygarda tam širdingai pritaria“.

Darbingiausias „Aušros“ sportinės veiklos laikotarpis buvo, kada Priskikėlio parapija klubo globėjų pasyrė tėvą Paulių Baltaki, OFM (dabartinis išėivijos lietuvių katalikų vyskupas). Jis, su visuomet darbingiausiomis valdybomis, išaugino klubą, narių skaičiumi ir kultivuojamomis sporto šakomis vienu iš pajėgiausių Š. Amerikoje. Tėvui Pauliui Baltakiui, OFM, 1969 m. iškeltam į New Yorką, jo pareigas perėmė

V.G.



45-se ŠALFAS-gos metinėse žaidynėse, Clevelande vykusiose š.m. gegužės 19-21 d., jaunių A klasės krepšinio varžybose trečią vietą užėmė Toronto „Aušros“ komanda. Iš k. – trenerio padėjėjas R. Underys, G. Gagne, T. Skrinckas, S. Kuliavas, A. Ceponkus, P. Leknickas, A. Ignatavičius, treneris S. Ignatavičius, A. Ruff, J. Kavaliauskas ir L. Underys.

Nuotr. Sig. Krašausko

## „AUŠRA“ RUOŠIASI 40-ČIO MINĖJIMUI

Toronte, 1955 metais įsisteigiam Priskikėlio parapijos sporto klubui „Aušrai“ šiais metais sueina 40 sportinės veiklos metų. Šią sukaktį dabartinis klubo vadovybė, pirmininkaujant Rimui Miečiui, ruošiasi iškilmingai paminėti. Iš tiesų, šio klubo veikla buvo ir yra nebeilinė. Nuostatuose visur minimi jaunimo auklėjimo aspektai, lietuviškumo išlaikymas, o individuali subrendusi, išėivijos lietuviškai veiklai darbuotojų papildymas. Šių taisyklių buvo laikomasi, jų laikomasi ir dabar.

Sutrauktai „Aušros“ „gimimas“, jos sportinėje veikloje žydėjimo laikotarpis ir padėtis dabar... Pokario metu lietuvių nauji imigrantai pradėjo burtis į ideologines organizacijas, visuomeninį darbą, nuo jų neatsiliko ir sportininkai. Toronte, 1948 metais, būrelis iniciatorių įsteigė „Vyčio“ sporto klubą. Tai buvo pirmas, naujai įsikūręs pokario metu Š. Amerikoje vienetas. Vis gausėjant naujiems ateiviams, šis klubas nepajėgė sudaryti tinkamų sąlygų sportinei veiklai plėsti. Atsiradusi kita iniciatorių grupė, kuriai vadovavo Kazimieras Šapočkaitis, Priskikėlio parapijai pritarė, įsteigė šiame mieste antrąjį, 1955 m. sporto klubą, jį pavadindami „Aušra“.

Visuomenė, Kanados Lietuvių Bendruomenė, tuometinis fizinio auklėjimo ir sporto komitetas Š. Amerikoje ir Kanados lietuvų sporto apygarda šį įvykį sutiko labai palankiai. Kanados lietuvų sporto apygardos vadovas Antanas Supronas, „Aušra“ išsteigimo proga sveikintą sakdamas: „Malonu pasveikinti naujai įsikūrusį Torontose Lietuvos sporto klubą „Aušra“ ir palinkėti jam geros sėkmės sportinėje bei kultūrinėje veikloje. Toronte esant vienam sporto klubui, kuris nepajėgė ar nesugebėjo apimti visą lietuvišką jaunimą linkusį prie fizinio lavinimosi, Jūsų užsibrėžti tikslai yra gražūs ir sporto apygarda tam širdingai pritaria“.

Darbingiausias „Aušros“ sportinės veiklos laikotarpis buvo, kada Priskikėlio parapija klubo globėjų pasyrė tėvą Paulių Baltaki, OFM (dabartinis išėivijos lietuvių katalikų vyskupas). Jis, su visuomet darbingiausiomis valdybomis, išaugino klubą, narių skaičiumi ir kultivuojamomis sporto šakomis vienu iš pajėgiausių Š. Amerikoje. Tėvui Pauliui Baltakiui, OFM, 1969 m. iškeltam į New Yorką, jo pareigas perėmė

## LIETUVIAI PASAULIO VETERANŲ VARŽYBOSE

XI Pasaulio sporto veteranų varžybose, liepos 11-23 d. vykusiose Buffalo, NY, dalyvavo ir 24 lengvatlečiai iš Lietuvos – 12 vyrų ir 12 moterų. Sportininkai buvo iš Vilniaus, Kauno, Klaipėdos, Panevėžio, Šiaulių ir kitų Lietuvos vietovių. Lietuviai dalyvavo suolyje į aukštį, trišuoliuose, ieties, kūjo ir disko metime, kamuolio stūmimo, lauko bėgimo ir kt. Varžybose geriausieji sekėsi moterims, jos Lietuvai laimėjo vieną aukso, tris sidabro ir vieną bronzos medalį. Laimėtojos – Birutė Keršulienė, nustūmė rutulį 12.25 m, laimėjo aukso medalį; ieties mėtytojos – Birutė Kaledienė, Janina Pakštytė ir Jadvyga Putnienė laimėjo sidabro medalį. Rutulio stūmimo trečią vietą užėmėsi Jadvyga Putnienė gavo bronzos medalį. Vyrams menkiau sekėsi. Pažymėtini – Rimgaudas Žalys, suoliuose į aukštį užėmė penktą vietą, o Alfonsas Tumėnas 10 km lauko bėgime buvo 10-je vietoje.

Redakcija dėkoja Rimui Musteikiui už pranešimus faksu.

## RIMKUS IR ADOMAITIS PASIŽYMI

Kur lietuvių nerasi? Nors kur lietuvių skaičius gaus, bet jų visur pilna. Netrukus jų ir futbolo pasaulyje.

Šį pavasarį Rygoje vykusiose Paltavio futbolo pirmenybėse dalyvavo ir Latvijos rinktinėi atstovavę Latvijos lietūvis Vytas Rimkus, kuris žaidžia Latvijos pagrindinėje sudėtyje ir Europos atrankinėse futbolo varžybose.

Tačiau dar keičiau lietuvišką pavarde užtikti Meksikos komandų žaidėjų sąrašuose. Spaudoje skaitėme, kad Meksikos futbolo pirmenybių ketvirtfinalyje žaidė „Chivas“ ir „Santos“ komandos“ ir pastarojoje vienuoliktėje pasirodė Hector Adomaitis, kuris pirmose rungtynėse net įvertį įmušė ir jo komanda laimėjo 3-1. Tačiau antrame tarpusavio susitikime, nors Adomaitis neblogo žaidė, jo komandos draugui Asprillai (jis pirmame susitikime pelnė 2 įvarčius) nesisekė. Tokiu būdu buvo pralaimėta 0-2 ir nepatekta į tolimesnį ratą. Spauda Adomaitį vadina „burly midfielder with blonde mane“. O blondinų žaidėjų Meksikoje, turbūt, labai retai galima rasti ir dar žaidžiančių geresnėse komandose.

Sig. K.

E.Š.

# DRAUGAS

(USPS-161000)

THE LITHUANIAN WORLD WIDE DAILY

Published daily except Sundays and Mondays, legal holidays, the Tuesdays following Monday observance of Monday holidays as well as Dec. 26th and Jan. 2nd by the Lithuanian Catholic Press Society, 4545 W. 63rd Street, Chicago, IL 60629-5589.

Second class postage paid at Chicago, IL and additional mailing offices. Subscription Rates: \$95.00. Foreign countries \$110.00. Postmaster: Send address changes to Draugas – 4545 W. 63rd St., Chicago, IL 60629.

Pašto išlaidas mažinant, pakvitavimai už gautas prenumeratas nesijunčiami. Ant DRAUGO prie kiekvieno skaitytojo adreso, gavus iš jo mokesčių, pažymima, iki kada yra užsimokėjęs.

### DRAUGO prenumerata mokama iš anksto

	metams	¼ metų	3 mėn.
JAV	\$95.00	\$55.00	\$35.00
Kanadoje ir kitur (U.S.)	\$110.00	\$60.00	\$40.00
Tik šeštadienio laida:			
JAV	\$55.00	\$40.00	\$30.00
Kanadoje ir kitur (U.S.)	\$60.00	\$45.00	\$35.00
Užsakant į Lietuvą (Air cargo)	\$100.00	\$55.00	
Tik šeštadienio laida	\$55.00		
oro paštu	\$500.00	\$250.00	
Tik šeštadienio laida	\$160.00	\$85.00	

Vyriausia redaktorė Danutė Bindokienė  
Administratorius Pijus Stončius

Moderatorius kun. Viktoras Rimšelis, MIC

- Administracija dirba kasdien nuo 8:30 iki 4:30, šeštadieniais nedirba.
- Redakcija už skelbimų turinį neatsako. Skelbimų kainos priimančios, gavus prašymą ką nors skelbti.
- Redakcija dirba kasdien nuo 8:30-4:00; šeštadieniais nedirba.
- Redakcija straipsnius taiso savo nuožiūra. Nesunaudotų straipsnių nesaugo. Prašome siunčiant pasilikti kopiją.

### Futbolas Čikagoje

## ČIKAGOS „LITUANICOS“ FUTBOLU TURNYRAS IR GEGUŽINĖ

„Lituanicos“ futbolo klubas „Lituanicos“ futbolo turnyrą ir gegužinę. Jau keli metai šis renginys vyksta Pasaulio lietuvių centre, kur tikrai yra graži gamta ir palankios sąlygos tokiam renginiui. Gegužinė ir turnyras bus rugpjūčio 19 d. (šeštadienį), nuo 11 val. ryto iki 7 val. vak. Turnyre pasirodys 9 komandos: 4 vyrų ir 5 veteranų. Pirmosios 5 rungtynės bus veteranų grupėje, o 1:30 val. p.p. vyks pirmosios vyrų rungtynės tarp „Spartos“ ir „Lituanicos“. Šalia šių dviejų vyrų komandų dalyvaus „Croats“ ir „Maroons“ vienuoliktės.

Pasivaikinti, bus ir muzika. Tuo metu „Lituanicos“ klubo nariai jau bus sugrįžę iš V Pasaulio Lietuvių sporto žaidynių Lietuvoje (ten dalyvavo daugiau negu 30 klubo narių), bus puiki progą su jais pabendrauti ir sužinoti apie „Lituanicos“ pasirodymą šiose žaidynėse.

E.Š.

**EUGENE C. DECKER, DDS, P.C.**  
4647 W. 103 St., Oak Lawn, IL  
Pirmas apyl. su Northwestern un-to diplomu, lietuviams sutarkys dantis už prieinamą kainą. Pacientai priimami absoliučiai punktualiai. Susitarimų (kalbėt angliskai) tel. 708-422-8260

**DR. A. B. GLEVECKAS**  
GYDYTOJAS IR CHIRURGAS  
SPECIALYBĖ – AKIŲ LIGOS  
3900 W. 95 St. Tel. (708) 422-0101  
Valandos pagal susitarimą  
Pirmd. 3 v. p.p. - 7 v.v. antrd. 12:30 v.p.p. trečd. uždaryta, ketvd. 1-3 v.p.p. penkt. ir šešt. 9 v.v. - 12 v.p.p.

6132 S. Kedzie Ave., Chicago  
(312) 778-9989 arba (312) 488-4441  
**DR. K. A. JUCAS**  
ODOS LIGŲ SPECIALISTAS  
GYDO ODOS AUGLIUS, ŽAIZDAS IR IŠSIPLĖTUSIAS KOJŲ VENAS  
KOSMETINĖS CHIRURGIJA

**DR. JOVITA KERELIS**  
Dantų Gydytoja  
3315 W. 55th St., Chicago, IL  
Tel. (312) 478-2112  
9525 S. 79th Ave., Hickory Hills, IL  
Tel. (708) 598-8101  
Val. pagal susitarimą

Tel. kabineto ir kabineto: (708)652-4159  
**DR. P. KISIELIUS**  
GYDYTOJAS IR CHIRURGAS  
1443 So. 50th Ave., Cicero  
Kasdien 1 iki 8 v. v.  
išskyrus treč. Šešt. 12 iki 4 val. p. p.

**DR. PETRAS V. KISIELIUS**  
INKSTŲ, PŪSLĖS IR PROSTATOS gydymas bei chirurgija  
172 Schiller St., Elmhurst, IL 60126  
708-941-2609  
Valandos pagal susitarimą  
Vakarais ir savaitgaliais tel. 708-834-1120

**DR. S. LAL**  
SPECIALYBĖ – VIDAUJŲ LIGOS  
7722 S. Kedzie, Chicago 60652  
Tel. 312-434-2123  
Pirmd. 2 v. p.p. - 7 v.v., antr. 9 v.v. - 12, ketvd. 12 - 4 v. p.p., penkt. 12 - 6 v.v.

Kab. tel. (312) 471-3300  
**VIDAS J. NEMICKAS, M.D.**  
KARDIOLOGAS – ŠIRDIES LIGOS  
7722 S. Kedzie Ave., Chicago, Ill. 60652

Cardiac Diagnosis, Ltd.  
6132 S. Kedzie Ave.  
Chicago, IL 60629  
Tel. 312-438-7700  
**RIMGAUDAS NEMICKAS, M.D.**  
**S. PRASAD TUMMALA, M.D.**  
Širdies ir Kraujagyslių Ligos  
Valandos pagal susitarimą

**DR. ALGIS PAULIUS**  
ORTOPEDINĖS LIGOS  
CHIRURGIJA  
1185 Dundas Ave., Elgin, Ill. 60120  
Tel. (708) 442-0255  
Valandos pagal susitarimą

**DR. L. D. PETREIKIS**  
DANTŲ GYDYTOJA  
9055 S. Roberts Rd., Hickory Hills, IL  
1 mylia į vakarus nuo Harlem Ave.  
Tel. (708) 598-4055  
Valandos pagal susitarimą

**DR. LEONAS SEIBUTIS**  
INKSTŲ, PŪSLĖS IR PROSTATOS  
CHIRURGIJA IR GYDYMAS  
6132 S. Kedzie  
Val. antr. 2-4 v.p.p. ir ketv. 2-5 v. p.p. Šešt. apmokami susitarimą  
Vizitai apmokami Medicare  
Kabineto tel. (312) 778-2880  
Namų 708-488-5545  
Priklauso Holy Cross ir Palos Community ligoninėms

**EDMUNDAS VIŽINAS, M.D., S.C.**  
Specialybė – Vidaujų ligų gydymas  
Kalbama lietuviškai  
6165 S. Archer Ave. (prie Austin)  
Valandos pagal susitarimą  
Tel. (312) 585-7755

**ARAS ŽILIOBA, M.D.**  
AKIŲ CHIRURGIJA  
AKIŲ LIGOS  
Good Samaritan Medical Center.  
Naperville Campus  
1020 E. Ogden Ave., Suite 310,  
Naperville IL 60563  
Tel. 708-527-0090  
Valandos pagal susitarimą





I laisvės fondo studijų dienose Kaune šiemet buvo įteikta 4,000 Lt premija „Laisvės kovų archyvo“ redaktorei Daliai Kuodytei. Premiją įteikė Juozas Tumelis (Vilnius) ir Algis Raulinaitis (Los Angeles).

## KUR EINI RYTŲ EUROPA?

E. RINGUS

Buvusios Sov. Sąjungos ir satelitų persitvarkymas, nors ir palengva, eina pirmyn. Juo toliau į rytus, tuo jis letesnis ir netvarkingesnis. Rytų Europos likimu rūpinasi visu pirma vakariniai kaimynai, kurie pagal išgales stengiasi padėti. Vidurio Europos kraštuose pvz., Vengrijoje, Čekijoje, Slovėnijoje ir Lenkijoje, kur komunizmas dar nebuvo giliai įsišaknijęs, persiorientavimas eina lengviau. Rumunams, slovakams, bulgarams ir ukrainiečiams klojasi jau sunkiau. Tačiau visos planetos akys yra nukreiptos į Sov. Sąjungos palikuonis. Jie vis dar užima šeštadalį planetos paviršiaus, yra prikrauti natūralių turtų ir perkrauti atominiais ginklais. Vadinama NVS — tai labai palaidas politinis junginys, kuris tik pradeda nusistovėjimo periodą. Jugoslavijos pavyzdys kelia nerimą visai Europai, nes išeitį iš vietinių konfliktų surasti sunku. Čėčėnų pavyzdys parodė, kad etniniai neramumai, ateina iš imperijos pakraščiu, gali gerokai sukratyti pačios Rusijos politiką ir jos kelia į demokratinę santvarką. Čėčėnams pavyko suskaldyti rusų pažiūras į mažumų klausimus ir privesti prie susiskaldymo Kremliuje tarp politinių pažiūrų, artėjančių naujiems rinkimams į Dumą ir į prezidentus. Atbudo rasizmas tarp „baltų“ rusų ir „juodų“ kaukazių. Prieita net prie to, kad policininkai turi teisę tikrinti dokumentus piliečių, turinčių kaukazišką profilį. Čėčėnai iš savo pusės pokalby-

Kinija, atgavus ekonomine

galią, nutarė parodyti savo įtaką Azijos kontinentui, turėdama tikslą išstumti Ameriką ir nepriekštinti Rusijos. Nėra paslaptis, kad islamiškos tautos siūnčia savanorius į Tadžikistaną, Čėčėniją, Bosniją ir jiems neblogai apmoka. Rusų įtaka ir vidinius persitvarkymus islamiškose respublikose palaipsniui silpnėja, kas labai neramina „kovingąją“ rusų grupę.

Kokia turėtų būti Rusijos ateitis būsimoje Europoje? 90% apklaustųjų žinovų reikalauja lygios partnerystės su Europa ir Amerika, 90% laukia iš Vakarų, kad būtų sudaryta tokia politinė padėtis, kur Rusijai nebūtų grėsmės ir tuo būdu nereikėtų eikvoti daug turto ginklavimuisi; 84% nori sudaryti saugumo sistemą, apimančią visą planetą, įjungiant ir ekonomiką; 79% siūlo sudaryti pasaulinę organizaciją spręsti ekologines problemas; 42% nori priklausyti „taikos partnerystės organizacijai“ ir 75% tikisi buvusių respublikų grįžimo į „vadinamą tautų sąjungą“, bet tik be prievartos naudojimo, kaip atsitiko su Abchazija ir Čėčėnija.

Anketoje buvo ir klausimų, kas yra Rusijos draugai ir kas priešai? Vokiečių nustebimui draugiškiausia rusams tauta yra Vokietija — 52%, toliau Prancūzija — 38%, Gudija 32%. Amerika tik šeštoje vietoje. Nedraugiškiausiais jie laiko estus, afganus, latvius, lietuvius, iraniečius ir kiniečius.

Del Rusijos perėjimo į kapitalistinę sistemą anketoje dalyvavusių nuomonės gan panašios. Daugumas galvoja, kad perėjimas turi būti lėtas, pritaikytas vietinėms sąlygoms. Jie netgi siūlo „rusišką“ būdą

## METROPOLITAN OPERA 1995-1996 METŲ SEZONE

P. PALYS

Amerikoje, o taip pat ir didžiuosiuose Europos operų teatruose, beveik visi operų pastatymai yra atliekami originalo kalba. Tas gerai nesupažinęs su operos turiniu, daugumai sudaro sunkumų gerai suprasti, kas ten vyksta. Todėl, kaip kad kartais TV ekrane rodant filmą svetima kalba, matyti trumpi užrašai, išversti į anglų kalbą, panašūs užrašai pradėdami naudoti ir kai kuriuose operos teatruose.

New Yorke, šalia garsiosios Metropolitan (MET) operos esanti New York City opera, užrašų (subtitles) sistema yra įsirususi jau prieš keletą metų. Nepaisant tam tikros dalies (apie 20%) operos lankytojų nepasitenkinimo, nes tai trukdysia susitelkti, klausantis dainavimo ir muzikos, šios vasaros metu užrašų sistema MET operos rūmuose yra įrešiama ir ateinančiame, 1995–1996 metų, sezone bus pradėta naudoti.

į persiorientavimą su didele dar užsilikusios centrinės priežiūros įtaka. Nesulaukę stambios paramos iš Vakarų valstybių, kaip tai įvyko Vokietijos atstatymui po karo, tos pagalbos jie jau nebeužėmė, nes ji sukūrė naują rusišką milijonierių klasę, kuri užuot investavusi į savo kraštą, perkėlė milžiniškas sumas į Vakarų bankus.

Susumuojant anketos duomenis, Miuncheno fondo vadovai priėjo išvados, kad bent artimoje ateityje grįžimas prie ankstyvesnės santvarkos jau nebegalimas. Tačiau tikrosios demokratijos dar reiks palaukti. Jos pažangai stabdyti yra nauja grupe, susidedanti iš dar stipraus karininkų sluoksnio ir naujų pramonininkų bei prekybininkų. Yra galimybių, kad nauja turto oligų klasė rems kuri generolą, kad laikytų Rusiją „tvirtoje rankoje“, žodžiu, pereis į Pietų Amerikos, o gal ir į Hitlerio eksperimentą. „Mein Kampf“ knygtute galima gauti visuose didmiesčių kioskose. Kai Amerikoje pradėdama išskoti tvirtą prezidento ir raudamas gen. Powell, taip ir rusai bando išskelti gen. Lebed (jau atsargoje), buvusį armijos vadą Moldovoje, pasireiškusi dažnuose susikirtimuose su Jelcinu ir gen. Gračevu, kurių dienos artėja prie galo.

MET operoje užrašų sistema bus skirtinga nuo tos, kuri yra NY City operoje. Ten užrašai yra matomi virš scenos. MET operoje užrašai yra įrešiama prieš kiekvieną žiūrovą esančios sėdynės užpakalinėje atlošo dalyje. Tas žiūrovas, kuris nenorės užrašais naudotis, paspaudęs mygtuką užrašus panaikins. Užrašų sistemos įrešiimas pareikalauja apie pustrėčio milijono dolerių.

1995-1996 MET operos sezone, kuris prasidės spalio 3 d. su 172 pastatymais, bus matomos 24 skirtingos operos. Šios penkos operos bus naujai pastatytos: Peter Tchaikovsky — „Pikų dama“ Leos Janacek — „The Makropulos Case“, Wolfgang A. Mozart — „Cosi fan tutte“, Giuseppe Verdi — „La Forza del Destino“ ir Umberto Giordano — „Andrea Chenier“.

Daugiausia bus statomos: „La Boheme“ — 13 kartų, „Carmen“ ir „Il Balbiere di Siviglia“ — po 12, „Die Zauberflote“, „Turandot“, „La Forza del Destino“, „Cosi fan tutte“ — po 9 ir „Un Ballo in Maschera“, „The Queen of Spades“, „Romeo et Juliette“ — po 8 kartus. Likusios po mažiau kartų. Mažiausiai, tik 3 kartus, bus matoma „Die Walkure“.

Operoms diriguos tarptautiniu mastu žinomi 16 dirigentų. Net 54 operas diriguos pats MET operos muzikos direktorius James Levine.

Dainuos pasaulinį garsą įsigiję dainininkai: Marilyn Horne, Jessye Norman, Teresa Stratas, Cecilia Bartoli, Carol Vanes, Sharon Sweet, Catherine Malfitano, June Anderson, Luciano Pavarotti, Placido Domingo, Vladimir Chernov, Thomas Hampson, James Morris, Bryn Terfel, Richar Leech, Dmitri Hvorostovsky, Hakan Hagegard, Jerry Hadley ir kiti.

Ypač su dideliu nekantrumu laukiamo išgirsti pirmą kartą MET operoje dainuojant itale, — mezzo-soprana Cecilia Bartoli. Ji savo balso nuostabią grožiu, didele jėga ir išraiškos savybėmis užburė ir elektrizavo Europos operų žiūrovus.

Praėjusiam MET operos sezone (1994-1995) dalyvavo 72 sopranai, 35 mezzosopranai, 64 tenorai, 47 baritonai, 35 bosai ir 19 dirigentų. Ateinančiame, 1995-1996 metų sezone, solistų sudėtis irgi nebus mažesnė. Operos chore — 81 dainininkas,

Praėjusį sekmadienį, liepos 30 d., Čėčėnijos sostinės Grozno griuvėsiuose pasirašyta taikos sutartis, po daugiau kaip pusmečio kruvinių kautynių, pareikalavusių tūkstančių gyvybių tiek čėčėnų, tiek rusų pusėje. Sutarties pasirašymas buvo tarytum kulminacinis taškas prieš mėnesį Rusijos ministro pirm. Viktor Černomyrdin padaryto pažado sustabdyti karinius veiksmus Čėčėnijoje. Tas pažadas tuomet išpiko laisvę šimtams rusų piliečių, paimtų įkaitais čėčėnų sukilelių būrio Budennovsk mieste.

Nors taikos sutartis pasirašyta, bet ji neišsprendė pagrindinės problemos, dėl kurios kilo rusų kariuomenės išsikėlimas Čėčėnijoje. Sutartyje neužimama apie Čėčėnijos nepriklausomybę, o kalbama tik apie karinius veiksmus. Abi besitariančios pusės ir tarpininkai, Europos Apsaugos ir bendradarbiavimo organizacija, šios opios temos stengėsi neminti, kad pasitarimai vėl neiširtų. Tačiau, kaip Čėčėnijos prez. generolas Dudajevs po sutarties pasirašymo (jam atstovavo ir tarėsi Usman Imajevs) per televiziją pareiškė: „Jokia jėga šiame pasaulyje nepalaus čėčėnų laisvės troškimo ir neuves juos atgal į rusų 'arklides'“.

Nepaisant, kad Rusijai pavyko sugniuždyti čėčėnų karines pajėgas, tauta teberekala suvereniteto. Tvirtinama, kad prez. Dudajevs yra nepatenkintas savo atstovo nolauidumu rusams ir dabar jo vieton paskyrė savo Švietimo ministrą Jerikhanovą. Daugelis čėčėnų karo vadų taip pat nepasitiki Rusijos vyriausybės gera valia ir netiki, kad rusai laikysis sutarties. Matyt, jie gerai žino, kad rusai praeityje per daug sutarčių su kaimyninėmis valstybėmis (ir su Lietuva) yra sulaužę.

Taikos susitarimas susideda iš keturių pagrindinių punktų: 1. nedelsiant sustabdyti visus karinius veiksmus; 2. pasikeisti belaisviais ir įkalintaisiais; 3. čėčėnai sustabdysią visus partizanų puolimus; 4. palaipsniui bus atliekamas nusiginklavimas ir Rusijos kariuomenės atitraukimas iš Čėčėnijos.

Ši antradienį, rugpj. 1 d., Rusijos ir Čėčėnijos karinių pajėgų vadovybė išleido bendrą atsisaukimą partizanams, kad jie nutrauktų kovas su rusų kariuomene. Atsisaukime pareiškima, kad čėčėnai, kurie savanoriškai atiduos ginklus, nebus baudžiami už ginkluotą pasipriešinimą rusų kariuomenei, atsiųstai pernai gruodžio mėnesį užgniaužti šalies nepriklausomybės siekius. Ginklų surinkimas iš čėčėnų yra vienas sekmadienį pasirašytos taikos sutarties punktų, tačiau ir čėčėnams, ir, be abejo, kitoms tautoms, daug dešimtmečių kentėjusioms sovietų okupacijai, toks įsakymas jau girdėtas. Jis buvo kaip masalas, mestas lietuviams partizanams: „Atiduokite ginklus ir grįžkite į normalų gyvenimą, nebūsėte baudžiami“; jį patyrė ir pabėgėliai stovyklose Vokietijoje, kai komunistų agitatoriai žadėjo: „Grįžkite į tėvynę, viskas jums atleista“. Nebuvo anuomet naujų lengvatikiai lietuviai, latviai, estai, ukrainiečiai ir kiti; nėra naivuoliai šiandien ir čėčėnai. Tad vargiai taikos sutarties punkta „jis įgyvendinti (žinome, kaip rusai nerangiai išveda kariuomenę iš okupuotų kraštų!) Juo labiau, kad nepriklausomybės, arba bent suvereniteto, klausimas netrukus vėl išlįs kaip yla iš maišo.

Tenka pastebėti, kad amerikiečių laikraščiai, rašydami apie Rusijos-Čėčėnijos susitarimą, čėčėnus tebevadina sukileliais, o jų tėvynę — „maža, kalnuota pietinės Rusijos dalimi“. Neuzsimenama, kad čėčėnai nėra rusai, kad jie turi seną, didvyrišką istoriją, savo kalbą, papročius, net skirtingą tikėjimą. Tik dėl to, kad pora šimtmečių Rusija — anksčiau carai, vėliau bolševikai — kraštą jėga mėgino įjungti, kaip gen. Dudajevs pavadino, „i savo arklides“, nereiškia, kad ji yra Rusijos dalis. Nors pirmasis, ir labai kruvinas, šios dramos veiksmas liepos 30 d. užsibaigė, paskutinė uždanga dar nenusileido.

o orkestre — 105 muzikantai. Ateinant sezonas, prasidėjęs spalio 3 d., tęsis iki ateinančių metų balandžio 26 dienos.

## TRYS SAVAITĖS LIETUVOJE

AURELIJA M. BALAŠAITIENĖ

Sentimentalios kelionės dienoraštis

1  
Mano trečioji viešnagė laisvoje tėvynėje buvo nepaprastai įdomi, bet ir labai sentimentali, nes ji savo tikslu žymiai skyrėsi nuo ankstyvesniųjų, kurios turėjo daugiau visuomeninį pobūdį, kai 1990 metais, kaip žurnaliste, lydėjau Čiurlionio meno ansamblių j jo jubiliejinę kelionę, o 1990 metais, kaip išeivijos atstovė, dalyvavau 1992 m. Birštono konferencijoje. Šį kartą, pagaliau išsipildžius mano ir mano a. a. motinos daugelio metų svajonei, mano romanai, „sensacija“ prie to prisidėjo, nes „Respublikos“ dienraštis ir „Literatūros ir meno“ žurnale buvau pavadinta „rekordininke“, per tris mėnesius išleidusi du romanus. Tuo tarpu Vilniuje ir Kaune gyvenantys mano bičiuliai buvo paruošę dirva mano viešnagei.

Kelionės pradžia buvo nelabai maloni, nes ketvirtadienį, gegužės 24 dieną, 2 val. po pietų, sėdint jau skrydžiu

lėktuve, iš Clevelando Hopkins aerodromo pakeliui į Newark, kilo nepaprastai stipri audra. Dangus pajudavo, kruša daužė langus, didžiulį lėktuvą supo stiprus vėjas, todėl mūsų skrydis vėlavo beveik pusantros valandos. Su manim kartu į Lietuvą skrido Clevelando verslininkė Ingrida Bublienė, tai mudviem nebuvo nuobodu, nes buvo su kuo pasikalbėti ir pasidalinti kelionės planais. Nusileidus Newark aerodrome, nusivylusius patyrėme, kad jis nepatogus toliau keliaujančioms, nes buvo neįmanoma rasti vežimėlių rankiniam

bagažui pavėžėti, o tolimas buvo kelias į transatlantinio skrydžio lėktuvą kitame, tolimame aerodromo gale. Apsiavusi nepatogiais, išieginiais batukais, turėjau vilkti perkrautą rankinuką ir sunkoką lagaminą. Panašiai apsikrovusi buvo ir mano bendrakeleivė Ingrida. Pagaliau, susiradusios patogią vietelę prisėsti, atsigavimome šaltu gerimu ir netrukus sėdome į SAS transatlantinį lėktuvą. Tas ilgas skrydis nebuvo patogus, nes tarp sėdynių eilių labai siauri tarpai, tai prie lango sėdinčiam sunku išseiti ar net kiek pajudėti ir pasiraivyti.



A. Balašaitienė (viduryje) su rašyt. Alfonsu ir Dalia Bukantais.

Aš net negalėjau pasilenkusi nuo savo nuvargusių kojų nusiauti batelius, nes prieš mane sėdėsiu moteris taip žemai atsisėdusi, kad buvo beveik ant mano kelių. Mane išgelbėjo kelionės kaimynas, simpatingas prancūzas, mane išleides į takelį, kad galėčiau pakeisti batelius į šlepes. Vėliau mudu vėlė prisėsti, atsigavimome prie lėktuvo „virtuvės“ sienos, kad atsileistų sustingę šnariai ir atsitiestų nuvargusios nugaros. Lėktuve maistas nebuvo skanus, o ekranuose rodė nuobodžius, senus filmus. Kadangi sėdėdama negaliu miegoti, tai kurį laiką užsiėmiau skaitymu, patarnautojos išdalins penktadienio rytą nusileidus Kopenhagoje, buvo nepaprastai didžiulio aerodrome susitikti su į Lietuvą keliaujančiais lietuviais, jų tarpe su Dariumu Pranckevičium, Lietuvos ambasados Vašingtone antroju sekretoriumi. Tai jaunas vilnietis, atostogų skrendąs pas tėvus Vilniuje. Penktadienį, po neilgo skrydžio nusileidus Vilniaus aerodrome, negalėjau atsigėrėti ju nauju pastatu, kuris jau visai panašus į Europos moderniuosius aerodromus: labai tvarkingas, švarus, su

elektroninėmis lentomis, įvairių oro linijų patarnautojais, kioskais, užkandų baru ir kitais patogumais. Buvo stebėtina ir net keista, kad atvykusiems nebuvo jokios muitų kontrolės, tik prie išėjimo sėdinti tarnautoja žvilgtelėjo į mūsų pasus ir juos užantspaudavo, pažymėdama atvykimo datą. Toliau laisvai ejomė į bagažinę, kurioje ant besisukančios rampos gulėjo mūsų lagaminai. Čia ir vėl netikėtas patogumas — šalia rampos stovėjo ilga eilė vežimėlių, kas man buvo labai paranku, nes savo perkrautuose lagaminuose vežiau savo ir savo šeimos lauktuves giminėms ir bičiuliams. Mane pasitiko pusbrolis, jo vaikai, vaikaičiai, ir Henrikas Paulauskas, tikrasis mano viešnagės Lietuvoje kaltininkas. Jo kviečiam, visi suvažiavo į jo butą, kuriame su vaišėmis laukė jo žmona Edita ir dukra Lina. Pasidalinę kelionės išpuodžiais, laikinai atsiveikinę su Ingrida Bublione, visi išsiskirstė, o aš su dideliu malonumu atsiguliau ir be sapno patogiai ir giliai miegojau iki vėlyvo ryto. Malonūs šeimninkai manęs nežadino, tai ir pusryčiai buvo arti vidurdienio... (Bus daugiau)



## LIETUVIŲ TELKINIAI

### HAMILTON, KANADA

#### VYSK. VALANČIAUS LITUANISTINĖ MOKYKLA

Mokykla sėkmingai baigė 1994/95 mokslo metus gegužės mėn. pabaigoje. Anapilyje, Mississaugoje. Mokykla ne tik mokė, bet atliko daug kitų darbų. Buvo paminėta Vėlinių šventė, išvyka į ūkį, Kalėdų eglutė praleista su „Širvintos“ – „Nemuno“ skautais ir skautėmis. Paminėta Nepriklausomybės šventė, Vėlykos praleistos su Vėlykų bobute ir zuikučiu. Paminėta Motinos diena.

Mokykla atliko ir gerų darbų. Birželio mėn. pradžioje išsiuntė dvidešimt dešūių suantą į Lietuvą, į Kuršėnų miestą. Mokyklos vaikučiai suaukojo drabužių, žaislų, knygų ir kitų dalykų našlaičiams Kuršėnų mieste. Šį vaju suorganizavo Vida Stanevičienė su talkininkais.

Mokyklos darbuotojų pastangomis, 1995 m. birželio 4 d., 10:30 val. ryto, Aušros Vartų šventovėje įvyko iškilminga šventė. Pirmąją šventąją komunią priėmė: Tomas Budinavičius, Stepas Lobedici, Kristina O'Grady, Patrikas Orvidas, Aleksas Panava, Andrius Ptasinskas, Darius, Jonas Raudys, Gryta Tadiovanskaitė, Tina Tadiovanskaitė, Stefanija Yates. Vaikučius paruošė Julija Enskaitytė, Virginija Enskaitytė ir Ieva Godelytė.

Sutvirtinimo Sakramentą priėmė: Audra Cecilija Čerškutė, Kristina Emilija Dzemonaitė, Krista Teresė Erikson, Snieguolė Teresė Liaukutė, Adomas Mykolojus Lobodici, Zita Teresė McKenna, Ryan Paulius Orvidas, Daiva Veronika Tirilytė, Debra Julija Vilimaitė, Renata Antanina Valaitytė. Sutvirtintuosius paruošė Onutė Stanevičiūtė. Lietuviškas Sutvirtinimo apeigas atliko vysk. P. Baltakis su kunigu E. Putrimu ir klebonu tėvu J. Liauba. Visi jiems dėkingi.

Baigiant mokslo metus, mokiniams atiduoti pažymėjimai, geriešiams mokiniams žymenys ir metraščiai. Rasa Mažeikaitė su talkininkėmis mokinėmis supažindino su Kanados lietuvių muziejumi – archyvu. Mokiniai džiaugėsi lietuviškais pinigais (ypač dviem litais), nuotraukomis ir senovės įrankiais. Mokyklos vardu buvo pastatytas kryžius Anapilio kryžiaus kalne.

Pasibaigus užbaigimo iškilmėms, prasidėjo pabendravimas prie tėvų komiteto paruošto vaisių stalo. Pagarba daug pasidaravusių mokslo metų eigoje: Sigai Erickson, Virginijai Tirilieni, Danutei Pačkuvieni, Vilmai Slavickienei, Audrai Keliacienei, Denisei Lukošienei, Kęstučiui Račkui. Taip pat mokytojams: Matui Stanevičiui, Stasiui Bakšiui, Loretai Mačytei, Rūtai Kamaitytei, Irenai Čerškuvieni, Rūtai Valai-

tienei ir jų talkininkėms: Danutei Račkuvieni, Ievutei Godelytei, Denisei Lukošienei, Greta Ločerytei ir Irenai Anavičiūtei.

Hamiltono Vyskupo Valančiaus lituanistinė mokykla vasaros metu mažai turės poilsio, nes veikia Hamiltono „Gintaro“ vasaros stovykla. Liepos mėn. 3 d. prasidės ir tęsis iki 28 dienos. Stovykla veiks savaitės dienomis nuo pirmadienio iki penktadienio tarp 8:30 val. ryto ir 12 val. po pietų. Tad visi vaikučiai nuo 3 iki 13 metų kviečiami į dienos stovyklą. Stovyklai vadovauja gimnazistės ir Onutė Stanevičiūtė. Mokiniai prašomi registruotis pas O. Stanevičiūtę (905) 627-0624.

O. Stanevičiūtė

### ST. PETERSBURG, FL

#### LIEPOS 4-JI KLUBE

Lietuvių klubo valdyba, JAV nepriklausomybės dienos proga, suruošė visos dienos gegužinę. Ji prasidėjo su pusryčiais. Kiekvienas atsilankiusis galėjo pavisaivinti bandelėmis ir kava. Vidudienyje pasirodė amerikiečių šokėjų grupė, kuri, pakvietusi „jaunesniusius“ dalyvius, mokė taip vadinamo „in-line“ šokio žingsnius. Atsilyginimui mūsų „Audros“ šokėjai svečius pamokė ir kartu šoko lietuvišką klumpakojį. Po trumpos pertraukos programą atliko „Audros“ šokėjai. Jie atliko keletą šokių ir pabaigai su sukiniu iškviestė ir kitus energingesnius dalyvius. Publikos buvo pilna salė. Nuotaika puiki ir džiaugsminga. Po pasilinksminimų buvo gausūs ir skanūs pietūs. Pabaigai buvo praversti dovanomis turtingi laimėjimai. Prie šios gegužinės organizavimo prisidėjo ne tik visi valdybos nariai, bet ir nemažas būrys savanorių pagalbininkų/ų. Ypač daug darbo įdėjo Angelė Karnienė ir klubo pirmininkas Albinas Karnius.

#### ŠAULIŲ EKSURSIJA

Liepos 8-tą dieną iš St. Petersburgo keturiasdešimties asmenų grupė išvyko vieno mėnesio atostogoms į Lietuvą. Šią ekskursiją organizavo Romo Kalantos šaulių kuopa ir jai vadovauja kuopos vadas Antanas Gudonis. Lietuvos šauliai yra pažadėję pirmąsias dešimtį dienų savo autobusu apvažinėti ir parodyti žymesnias Lietuvos vietas. Likusį laiką dauguma praleis savo giminių ir artimų pažįstamų tarpe. Liepos 15 dieną šauliai dalyvaus Lietuvos partizanams paminklo atidarymo iškilmėse. Šio paminklo mintį pradėjo vystyti Antanas Gudonis; jis, galima sakyti, vienas, iš vietos šaulių, organizacijų ir pavienių asmenų surinko daugiau negu 7,000 dolerių. Paminklas pastatytas prie Veiverių ant „skausmo kalne-



Hamiltono Vysk. M. Valančiaus lituanistinėje mokykloje mokslo metus užbaigiant švenčiami mokinių gimtadieniai.

lio". Paskutinėmis žiniomis, Lietuvos šauliai Vilniaus aerodrome gausiai ir įspūdingai sutiko svečius iš Amerikos.

#### TĖVO DIENA

Tėvai ir seneliai Tėvo dieną Lietuvių klube buvo gražiai ir pagarbiai pasveikinti. Tą dieną klubą perėmė moterys. Svečiams renkantys pietums, juos pasitiko moterys (viena kita su „mini“), su gerimų vežimėliais ir plačia šypsena: „tik doleriukus už stiklėlių“. Ir, žinoma, nei vienas neatsisakė taurėlės to neaiškios spalvos saldaus ir svajinančio gerimėlio. Prie baro taip pat buvo sunku prisimūsti, nes ir ten patarnavo apskurios ponitės. Pietums patarnavo irgi moterys. O joms visoms vadovavo ir popietę pravedė originali ir išradinga Angelė Karnienė. Žinoma, tėvai ir seneliai tik šypsososi ir džiaugėsi tokia jiems teikiama pagarba. Daugeliui nereikėjo nei pinigines išsitraukti žmonos ar pažįstamos jiems ir gerimus nupirko. Po pietų klubo pirmininkas Albinas Karnius pasveikino tėvus ir pakvietė Mečį Šilkaitį paskaitai. Preleentas, pastebėdamas, kad seneliai minėta Motinos diena, gražiai išryškino motinos vaidmenį, jos pasišventimą savajai šeimai, jos kantrumą, švelnumą bei pasiaukojimą, priminė, kad ir tėvas turi panašias savybes. Jis taip pat jautriai išgyvena šeimos nesėkmes ir rimtai rūpinasi šeimos gerbūviu. Kai kurias mintis paryškino taikliais pavyzdžiais. Po programos dalyviai dar šnekučiavosi ir pamažu, pakilia nuotaika, skirstėsi namo.

#### NAUJAS LIETUVIS

Aleksas Vaškėlis pernai pietų metu klube pristatė savo globotinį, vietos amerikietį Chad Heron. Jaunuolis, vos baigęs mokslus, pradėjo mokytis lietuviškai ir nusprendė vykti į Lietuvą su A.P.P.L.E. programa mokytis dėstyto metodikos ir anglų kalbos. Jis susitaupe pakankamai pinigų, kad galėtų apsimokėti kelionės išlaidas. Tą dieną klubo nariai ir svečiai suaukojo keletą šimtų dolerių A.P.P.L.E. organizacijai paremti į kursus vykstančius mokytojus Lietuvoje. Vėliau kas keli mėnesiai Chad atsiųdavo laiškus, kuriuose pasakojo savo išspūdžius ir nuotaikas. Laiškai buvo rašomi anglų ir lietuvių kalbomis.

Birželio 18 d., grįžęs į namus atostogų, jis jau asmeniškai atvyko į klubą. Po pietų Chad buvo pakviestas prie mikrofono. Jis stebėtinai gera, nors „akcentuota“ lietuvių kalba papasakojo apie savo darbą ir ateities planus. Angelei Karnienei užduodant klausimus, jis atvirai ir nuosirdžiai papasakojo, kad esąs labai patenkintas metus praleidęs Lietuvoje, kad jau turįs mergaitę Klaipėdoje, kad planuoja rudenį grįžti atgal į Lietuvą ir Kretingos vidurinėje katalikų mokykloje dėstyti anglų kalbą. Jis pažadėjo, kad kitais metais, grįždamas į Ameriką atostogoms, atvešias ir pristatys klubą savąją mergaitę. Visi dalyviai jam širdingai ir gausiai plojo, linkėdami geriausio pasisekimo. Chad Heron (Heronas) tapo ne tik Vaškėlių šeimos, bet viso klubo globotiniu, naujuoju lietuviu.

#### GABI ŠEIMA

Genovaitės ir Broniaus Baku, gyvenančių So. Pasadenoje, vaikaitė Cindy ir jos vyras Kellogg yra tikrai gabi, aukštą mokslą pasiekusi ir dideliu užsimojimu turinti šeima. Nepaisant, kad studijos ir darbas pareikalauja daug laiko ir energijos, jie kiekvieną laisvą valandą praleidžia su savo mažu sūneliu. Cindy Zahnaw, gegužės 14 d. University of North Carolina apgynusi disertaciją išgijo fiziologijos daktarata. Disertacijos tema – genų reguliavimas, veikiant gliucocorticoid hormonams. Ji priėmė pakvietimą dirbti Texas valstijoje Baylor kolegijoje, medicinos skyriuje ir planuoja tęsti tyrinėjimus krūties vėžio gydymo procese. Jos vyras Kellogg Schwab tame pačiame Carolina universitete, tuo pat metu apgynė disertaciją ryšium su gamtos apsaugos mokslais ir išgijo šios srities daktarata (PhD). Disertacijos tyrimai buvo susiję su virusų atpažinimu geriamame vandenyje. Jis, kaip ir žmona, dirbs Baylor kolegijoje, tyrinėdamas virusus, randamus vėžiu, moliuskų ir kitų vandens gyvūnų kūnuose.

Visi tėvai ir seneliai labai džiaugėsi savo vaikų ir vaikaitių pasiekimais.

Mečys

• Popiežius Jonas XXIII mirė 1963 m. birželio 3 d., sulaukęs 81 m. amžiaus.

• Pirmasis Amerikos astronautas, išėjęs iš erdvėlaivio „pasivaikščioti“ žemės orbitoje 1965 m. birželio 3 d., buvo Edward White.

## CLASSIFIED GUIDE

### MISCELLANEOUS

**ELEKTROS ĮVEDIMAI – PATAISYMAI**  
Turiu Chicago miesto leidimą. Dirbu ir užmiesty. Dirbu greitai, garantuoti ir sąžiningai.  
312-779-3313  
KLAUDIJUS PUMPUTIS

10%—20%—30% pigiau mokėsit pas mus už apdraudą nuo ugnies, taip pat ir už automobilio draudimą.

**FRANK ZAPOLIS**  
3208 1/2 West 95th Street  
Tel. (708) 424-8654  
(312) 581-8654

**J K S CONSTRUCTION**  
„Shingle“ stogai ir visų rūšių apkalimai (siding): medžio, alumininiai ir kt. Turiu darbo draudimą. R. Jankauskas, tel. 708-969-2658.

Noriu pirkti vartotą planiną  
Tel. 312-376-1440

### MOVING—KRAUSTYMAS

Profesionalus patarnavimas priimanomais kainomis, jums patogiu laiku. Draudimas garantuotas. Kreiptis:

Gediminas: tel. 312-925-4331

### IEŠKO DARBO

Dvi merginos iš Lietuvos nori išsinuomoti butą arba kambarį Čikagoje. Siūlykite pigesnę ir kuo greičiau. Skambinti Danal arba Gražinai, tel. (904) 928-0968, Jacksonville, FL.

### REAL ESTATE

**GREIT PARDUODA**  
RE/MAX REALTORS  
(312) 586-5959  
(708) 425-7161

**RIMAS L. STANKUS**

- Perkant ar parduodant
- Greitas ir sąžiningas patarnavimas
- MLS kompiuteriūr FAX pagalba
- Nuosavybų įkainavimas veltui
- Perkame ir parduodame namus
- Apartmentus ir žemę
- Penšinkams nuolaida

**Century 21** KMECIK REALTORS  
7922 S. Pulaski Rd.  
4365 S. Archer Ave.

**DANUTĖ MAYER**  
284-1900

Jei norite parduoti ar pirkti namus, kreipkitės į Danutę Mayer. Ji profesionaliai, sąžiningai ir asmeniškai patarnaus. Įkainavimas veltui.

Lietuvoje, Panevėžyje parduodami 2, 3 ir 4 kamb. butai su patogumais. Skambinti (Panevėžys) 011-370-54-4-79-77, arba Chicago 312-890-0054.

### HELP WANTED

Ieškomi darbininkai namų valymui. Turi turėti savo susiekimo priemonę.  
Tel. 708-876-0665

## DRAUGE GAUNAMOS LIETUVIŠKOS KNYGOS

KOVOS METAI DĖL SAVOSIOS SPAUDOS. Red. V. Bagdanavičius, MIC. Dr. P. Jonikas, J. Švaistas. 365 psl. ....	\$3.00
LIETUVIŲ-ANGLŲ KALBŲ ŽODYNAS. B. Piesarskas, B. Svevečiūsis. 512 psl. ....	\$15.00
ANGLŲ-LIETUVIŲ KALBŲ ŽODYNAS. V. Baravykas. 590 psl. ....	\$15.00
LIETUVIŲ KALBOS ŽODYNAS. Mokyklai ir namams. Red. A. Klimas, St. Barzdukas. 200 psl. ....	\$6.00
PRAKTINĖ LIETUVIŲ KALBOS VARTOSEN. Paruošė J. Vaišnys, SJ. 240 psl. ....	\$8.00
LIETUVIŲ KALBOS SINTAKSĖ. J. Masilionis. 180 psl. ....	\$9.00
KRAŽIAI. Redagavo Pranas Razminas. 252 psl. JONAS ŠIMOLIŪNAS. Inžinierius-vaistybinių-kas-profesorius. Red. Jurgis Gimbutas. 227 psl. ....	\$12.00
NEMARUS MIRTINGASIS. Ark. Teof. Matulionis. Ganytojas, kalnys, kankinys ir laimėtojas. Pr. Gaida. 369 psl. ....	\$15.00
PRAEITIS KALBA. Dienoraštiniai užrašai. Gudija. 1941-1944. Zenonas Ignonis. 286 psl. ....	\$3.00
MONSINJORAS. Zenonas Ignonis. Biografija. Red. Klemensas Jūra. 383 psl. ....	\$10.00
KAI VILNIAUS LIEPOS ŽYDI. Žibunto sakmės apie Vilnių. Paulius Jurkus. 159 psl. ....	\$5.00
ANTROJI BANGA. Romanas. O. Nendrė. 202 psl. LIETUVIŲ BELETRISTIKOS ANTOLOGIJA. Redagavo Bernardas Brazdžionis. 607 psl. ....	\$5.00
LIETUVIŲ POEZIJOS ANTOLOGIJA. Sudarė J. Aistis ir A. Vaičiulaitis. 832 psl. ....	\$4.00
IŠ SUTEMŲ Į AUŠRĄ. Raštai ir paskaitų mintys. Prof. dr. Antanas P. Ramūnas. 453 psl. ....	\$3.00
MEILĖ SUTEMOSE. Apsakos. Marija Aukštaitė. 295 psl. ....	\$25.00

**Pastaba.** Užsakant knygas paštu, pinigų nesiūsti. Sumokėsite gavę sąskaitą, kurioje bus pažymėta pašto išlaidos. Illinois gyv. pridėdama State Sales tax 8.75% nuo knygos kainos.

DON'T SPEND IT ALL - SAVE SOME AT  
**MUTUAL Federal SAVINGS**  
AND LOAN ASSOCIATION  
Chartered and Supervised by the United States Government  
2212 W. CERMAK ROAD • CHICAGO, ILLINOIS 60608 PHONE (312) 847-7747

**Midland Federal**  
Savings and Loan Association  
75 metus aptarnauja lietuvius  
Indėliai iki \$100,000.00  
Aprausti Federalinės valdžios  
MARQUETTE PARK  
2567 WEST 69th STREET  
(1-312) 925-7400  
BRIGHTON PARK  
4040 ARCHER AVENUE  
(1-312) 254-4470  
BRIDGEVIEW  
8929 S. HARLEM AVE.  
(708) 598-9400



Omahos lituanistinės mokyklos gegužinėje būrelis mokinių su savo mokytoja Violeta Kazlauskaitė Rotella.

Nuotr. Aušrelės Sakalaitės



Gera, kad žurnaliste Balaitienė vis užkliudo mūsų kalbos taršą tėvyneje. Ji verta ramunių vainikėlio. Tik jeigu pradėsime pinti vainikus, tai juos Lietuvoje pindavo tik labai nusipelnusiems asmenims. Reiktų pradėti ažuolo vainikus pinti tiems, kurie 50 metų mokė lietuvių kalbą ir taisė, taisė... Pradėkime nuo kun. Juozo Vaišnio, SJ., prof. Antano Klimo, a.a. Leonardo Dambriūno, a.a. prof. Antano Salio ir šimtų tėvų bei mokytojų, lituanistinėse mokyklose praleidusių savo didesnę gyvenimo dalį, bemokant kalbą. O, skaitant Gytio Laukinio apybraižą „Praradimo Sonata“, užpila vidų naujas džiaugsmo gūsis, kad užaugino ir literatų.

**Gailutė Valiulienė**  
Chicago, IL

## NEKANDIDATUOK, JEIGU NEBALSUOJI

JAV LB prezidento pirmininkas dr. Zigmantas Brinkis ir sekretorius Antanas Polikaitis atsiuntė profesionaliai suredaguotą pranešimą su įvairiais sprendimais JAV LB tarybos nariams balsuoti įvairiais organizaciniais reikalais.

Už Lietuvos fondo įstatų pakeitimo tvirtinimą teigiamai balsavo 35, neigiamai – 9, susilaikė 3 ir neužskaitytas – 1.

Džiugu, kad balsuotojai labai didžia dauguma pasisakė teigiamai – tai parodo Lietuvos fondo vadovybės ir JAV LB nės tarybos nuosirdų bendradarbiavimą, dirbant lietuvių labai užsienyje ir Lietuvoje.

Lūdna, kad iš galinčių balsuoti JAV LB tarybos narių tik 48 balsavo, o 21 (30%) tingėjo pabalsuoti (žinoma, jie nepriklauso nei teigiamai, nei neigiamai balsuojantiems), nors prezidentas davė daugiau kaip mėnesį laiko ir atsiuntė gražinimo vokus su balsavimo kortele. Reikėjo pažymėti kryžiuokį ir užlipdyti pašto ženklą ant voko. Nėra pasiteisinimo, kad buvo atostogose ar Lietuvoje. Laiko buvo pakankamai kiekvienam (gal galėjo būti išimtis vienam kitam, bet ne 21-iam).

Ir tas atsitiko tarp aktyviausių Lietuvos Bendruomenės vadovų – rinktu JAV LB tarybos narių. Tai koks pavyzdys dirbančiam LB nariui apylinkėse? Tik yra vienas prašymas nenorinčiam balsuoti – nekandidatuokite į LB nės tarybą, leiskite būti išrinktiems tiems, kurie nori dirbti Lietuvos Bendruomenėje. Neuztenka garsintis, bet reikia nuosirdžiai dirbti lietuviškose organizacijose lietuvių ir tautos gerovei.

**Dr. Antanas Razma**

**Priedas:** JAV LB prezidento atsiųstų balsuotojų ir nebalasuotojų sąrašas:

I. Lietuvos fondo įstatų tvirtinimo rezultatai

JAV LB XIV Tarybos prezidentas, suskaičiavęs Lietuvos fondo įstatų pakeitimų tvirtinimo gražintus lapus, rado, kad JAV LB XIV Taryba, paprasta balsų dauguma, pritarė Lietuvos fondo įstatų pakeitimams, kurie buvo priimti LF narių suvažiavime 1995 kovo 25 d. Balsų skaičiavimo protokolais yra pridedamas prie šio aplinkraščio.

Balsavime dalyvavo 48 tarybos nariai: J. Ardy, R. Ardytė-Juskienė, R. Ardytė-Pluriene, K. Bileris, R. Bitėnas, dr. Z. Brinkis, J. Budrienė, J. Dantienė, V. Dubauskas, T. Gečienė,

V. Gedgaudienė, A. Gulbinienė, A. Jarašius, B. Jasaitienė, P. Joga, A. Kairienė, R. Kalvaitytė, G. Kamantienė, V. Kamanas, A. Karnius, R. Kašubaitė-Binder, S. Kerelytė, dr. P. Kisielius, dr. R. Kondratas, V. Kutkus, V. Maciūnas, Č. Mickūnas, K. Miklas, R. Narušienė, dr. V. Narutis, A. Nelsienė, A. Polikaitis, dr. J. Račkauskas, dr. A. Razma, L. Rugienienė, A. Rugienius, A. Sakalaitė, L. Savaitienė, L. Siemaška, D. Skučas, M. Šilkaitis, J. Udrienė, J. Urbonas, V. Vidugiris, B. Vilutienė, B. Vindašienė, dr. P. Zundė.

Balsavime nedalyvavo 21 tarybos narys: L. Balsys, I. Bublėnė, G. Čepas, dr. A. Čepulis, R. Česnavičienė, S. Daulienė, A. Dzikas, D. Kezienie, J. Karmuza, L. Karosienė (lankėsi Lietuvoje), L. Kučas, A. Kupčinskas, A. Petrusis, J. Polikaitis, D. Puškorienė, dr. L. Ragas, dr. S. Ramanauskienė, K. Sušinskas, V. Suziedėlis, dr. R. Vaičaitis, J. Vėblaitis. (Pastaaba: vienas iš jų yra balsavęs, bet vokas buvo atsiųstas pavėluotai-neužskaitytas)

Prezidiumas dėkoja šio tvirtinimo dalyviams ir tikimės, kad likusioji 30% Tarybos dalis parodys didesnę drausmingumą ateityje.

## PREMJERO PASAKOS

Lietuvos Respublikos ministro pirmininko Adolfo Šleževičiaus kalbos ir atsakymai į klausimus Pasaulio lietuvių centre (liepos 23 d.) bei „Rytmečio ekspreso“ radijo laidoje manęs ir daugelio kitų klausytojų nepatenkino. Kalbėdamas apie valstybės tarnautojų nesąžiningumą ir apsideidimus, kaltę sumetė biurokratams dėl jų nepakankamo paruošimo, trūkstant tam lėšų. Argi? O gal komunistinių mokyklų „diplomų“ pripažinimas pakels biurokratų pasirusimą nekreipti dėmesio į piliečių aptarnavimus. Man rodos, kad čia yra „pseudomokslininkai“, kaip tuo vardu A. Šleževičius mėgino pavadinti užsienio lietuvius patarėjus ir visus, su jo nuomone nesutinkančius.

Žemės ūkio nuosmūgį sutapatino su paramos stoka ūkininkams, kad jie galėtų įsigyti geresnius padargus, įtaigodamas, kad didesnę užsienio parama ir paskolos padėtų. Kam ieškote, ko nepamatėte? Atiduokite nusavintas žemes užsienyje gyvenantiems savininkams ar jų palikuonims, o jie atras kapitalo atstatyti savo ūkius, įsigyti inventorių. Senesniejiems tai bus paskata grįžti į tėvynę. Negalintieji grįžti, perleis savo žemės ir padės jiems įsikurti. Su inventoriumi grįš ir jų uždirbtas kapitalas. Nereikės keisti Konstitucijos, kad galėtų parduoti žemę svetimtaučiams. Mano nuomone, reikia daugiau „gaspadoriško“ galvavimo, o ne penkmečių stiliaus abejotųjų statistikų, paremiant „kas bus“.

**Alfonas Pargauskas**  
Orland Park, IL

## KOKS SIMPOZIUMAS?

Gavau laišką iš Lietuvos, kuriame rašoma: „Lapkričio mėnesį simpoziumas Vilniuje. Gal atvyksite?“ Turbūt kalbama apie Mokslo ir kūrybos simpoziumą, nes ir rašantis, ir as tautose simpoziumuose praetyje dalyvavome. Deja, nei išėjvijos, nei Lietuvos spaudoje nemačiau pranešimų. Niekas nekvieta net paskaitų skaityti.

Ar ne laikas simpoziumo rengėjams būtų pasigarsinti, bent datas iš anksto pranešti? Kiek atmenu, 1991 metais iš Lietuvos į Čikagą atsikvietėme apie 100 mokslininkų. O mūsų, atrodo, tenai nekvieta...  
**Inž. Vytautas Šliūpas, P.E.**  
Burlingame, CA



Dainavos jaunimo stovyklos metiniam narių suvažiavime, š.m. liepos 23 d. vykusiame Dainavoje, dalis dalyvavusių stovyklavietės Tarybos narių. Iš k.: I eil. – Bronius Polikaitis, Jadvyga Damašienė ir tarybos pirm. Vytautas Petrusis. II eil. – Kastytis Giedraitis, Vytas Sirgėdas ir Marius Laniauskas.

Nuotr. J. Urbono

## TIKSLUS REDAKTORĖS ŽODIS

Kad „Draugas“ yra ne frontininkų, tautininkų ar „reorgų“ dienraštis, bet krikščioniškos minties visų lietuvių laikraštis plačiame pasaulyje – tiksliai pareiškė š.m. rugpjūčio 1 d. vedamuoju „Draugo“ vyr. redaktorė Danutė Bindokienė. „Drauge“ skaitome įvairiausių pažiūrų autorių straipsnius, laiškus bei korespondencijas apie visų lietuviškų organizacijų ar asmenų veiklą, lietuvių palaikymą darbui, laimėjimus bei rūpesčius lietuviškuose telkiniuose bet kur išėjvijoje ir Lietuvoje (pirmame puslapyje bei kitur). „Drauge“ randame konstruktyvios kritikos sau ir Lietuvos valstybiui, teisinio bei ekonominio gyvenimo reiškiniams, kas yra būtina demokratinėje santvarkoje. „Drauge“ rašo žymūs politinių partijų vadovai, bendruomenininkai, visuomenininkai, politikieriai ir verslininkai. „Draugas“ visiems yra atdaras ir visų skaitomas. Jis tarnauja visiems.

Ryškus „Draugo“ veidrodys yra Draugo fondas. Jo nariais yra įvairių pažiūrų ar įsitikinimų asmenys. Vieni su partijos ar organizacijos ženkleliais, kiti be jų. Draugo fondo nariais daugiausia yra mūsų pensininkai, Lietuvos Bendruomenės apylinkės, viena-kita organizacija. Draugo fondo garbės narių (stambių aukotojų) lentoje nėra mūsų politinių partijų vardų ar jų vadovų pavardžių. O jos galėtų būti greta kitų lietuviškų spaudos nuosirdžių rėmėjų dienraščio „Draugo“ išlaikymui. Juk „Draugas“ tarnauja skleidžiamai informacijai kasdien visoms partijoms ir visoms organizacijoms.

**Bronius Juodelis**  
Willowbrook, IL

## AUTORIUS ESU AŠ

Liepos 22 d., šeštadienį, „Drauge“ buvo išspausdintas Ingridos ir Juozo Katauskų vestuvių aprašymas „Meilė vienas kitam pažadėjo“, pasirašytas J.A. inicialais. Šį penktadienį, liepos 28 d., „Drauge“ paskutiniame puslapyje radau išspausdintą redakcijos patarimą, kad po laikraštyje spausdinamais straipsniais, net ir nuotraukų paruošus, reikia pasirašyti visu vardu ir pavarde.

Gerdamas spaudos atvirumą ir viešumą, jausdamasis padaręs klaidą, remiuosi „Draugo“ redakcijos nurodymu ir pranešu, kad vestuvinių aprašymo autorius esu aš.

**Jonas Abraitis**  
Oak Lawn, IL

## RENGINIAI ČIKAGOJE

**Rugpjūčio 6 d.** – Lietuvių Krikščionių Demokratų Čikagos skyriaus gegužinė 1 v. p.p. Vlodo ir Lydijos Šoliūnų rezidencijoje, Willow Springs, IL.  
**Rugpjūčio 13 d.** – Ateitininkų namų gegužinė Ateitininkų namuose ir sode, Lemonte.  
– Vytauto Didž. šaulių rinktinės gegužinė Šaulių namuose. Pradžia 12 val.

**Rugpjūčio 19 d.** – Balzeko Lietuvių Kultūros muziejaus tarptautinis festivalis muziejuje.

– ALRK Moterų s-gos seimo banketas 6:30 val. vak. Švč. M. Marijos Gimimo parapijos salėje.

**Rugpjūčio 20 d.** – Pasaulio Lietuvių centro gegužinė ir laimingų bilietų traukimas.

**Rugpjūčio 27 d.** – Illinois Lietuvių Respublikonų lygos gegužinė Lietuvių centre, Lemonte.

– BALFo metinė gegužinė Jaunimo centre.  
Balzeko Lietuvių Kultūros muziejaus metinė gegužinė New Buffalo, Michigan.

**Rugsėjo 1 d.** – Dailininkų meno grupės „SEL“ meno paroda „Pranciškonų 3/6“ Balzeko Lietuvių Kultūros muziejuje.

**Rugsėjo 2 d.** – Mažosios Lietuvos Rezistencinio sąjūdžio ir ML Fondo suvažiavimas Balzeko Lietuvių Kultūros muziejaus patalpose.

**Rugsėjo 3 d.** – Mažosios Lietuvos Rezistencinio sąjūdžio ir ML fondo suvažiavimas Balzeko Lietuvių Kultūros muziejaus patalpose.

– Gegužinė „Tritimiti“ paremti Šaulių namuose. Pradžia 12 val.

**Rugsėjo 4 d.** – ALTo Čikagos skyriaus gegužinė Anio ir Aldonos Grinių sodyboje, Lockport, IL. Pradžia 12 val.

**Rugsėjo 7-10 d.** – Santaros – Šviesos 42-sis suvažiavimas Camp Ranora, Watervliet, Michigan.

**Rugsėjo 10 d.** – Tautos šventės minėjimas 1 val. p.p. Šaulių namuose. Rengia Vytauto Didž. šaulių rinktinė.

– Korpų „Gajos“ visuotinis suvažiavimas Ateitininkų namuose, Lemonte.

– LB Lemonto apylinkės gegužinė Lietuvių centre, Lemonte.

**Rugsėjo 17 d.** – Tauragės Lietuvių klubo gegužinė Šaulių namuose.

– JAV LB Vidurio Vakarų apygardos gegužinė Lietuvių centre, Lemonte.

**Rugsėjo 22 d.** – „Las Vegas naktys“ Lietuvių centre, Lemonte.

**Rugsėjo 23 d.** – „Las Vegas naktys“ Lietuvių centre, Lemonte.

**Rugsėjo 24 d.** – Metinis „Draugo“ banketas Martiniقه pokylių salėje.

**Rugsėjo 30 d.** – Amerikos lietuvių televizijos pobūvis Jaunimo centro didž. salėje.

**Spalio 1 d.** – Zarasiškių klubo gegužinė Šaulių namuose, Čikagoje.

– Šv. Pranciškaus Seserų vienuolijos rėmėjų seimas Marijonų vienuolijos patalpose, Čikagoje. 11 val. šv. Mišios. 1:30 val. p.p. pietūs, registracija ir posėdis.

**Spalio 6 – 8 d.** – Lietuvių Skautų sąjungos Tarybos akiavaizdinis suvažiavimas Jaunimo centre, Čikagoje ir Lietuvių centre, Lemonte.

**Spalio 8 d.** – Lituanistinių mokyklų mokytojų pagerbimas Lietuvių centre, Lemonte. Rengia Amerikos Lietuvių Tautinė sąjunga.

**Spalio 13 d.** – Dail. Zitės So-deikienės kūrinių paroda Balzeko Lietuvių Kultūros muziejuje.

**Spalio 14 d.** – Lietuvos Dukterų dr-jos pokylis Jaunimo centre. Pradžia 7 v.v.

**Spalio 15 d.** – Karinės ir tautinės minties spauda Lietuvoje paremti kavutė – popietė Šaulių namuose. Rengia Lietuvių karių veteranų sąjunga „Ramovė“.

– Rudens madų paroda Lietuvių centre, Lemonte.

**Spalio 21 d.** – Lietuvių fondo pokylis Lietuvių centre, Lemonte.

**Spalio 22 d.** – „Draugo“ paremti jaunųjų talentų popietė 3 v. p.p. Jaunimo centre.

– Vytauto Didž. šaulių rinktinės gegužinė Šaulių namuose. Pradžia 12 val.

**Spalio 27 d.** – Suvalkiečių draugijos metinis narių susirinkimas Z. Kojak svetainėje.

– Kasmetinės lietuvių fotografijos parodos „Dangaus skliautai“ atidarymas Čiurlionio galerijoje, Jaunimo centre.

**Spalio 27-28 d.** Lietuvių – lenkų geneologijos konferencija Balzeko lietuvių Kultūros muziejuje.

**Spalio 28 d.** – „Puota Jūros dugne“ – metinis jūrų skautijos pokylis lietuvių centre, Lemonte.

– Amerikos Lietuvių Tarybos metinis atstovų suvažiavimas Balzeko Lietuvių Kultūros muziejaus patalpose, 6500 So Pulaski Road, Čikagoje.

– Čikagos Lietuvių Moterų klubo „Rudens madų“ paroda ir priešpiečiai (Šalpos fondo naudai) Oak Lawn Hilton viešbutyje. Pradžia 11:30 val. r.

**Spalio 29 d.** – Anglijos lietuvių klubo narių susirinkimas Jaunimo centre. 11:15 val. r. šv. Mišios už mirusios narius.

**Lapkričio 4 d.** – Lithuanian Mercy Lift lėšų telkimo pokylis Cafe Brauer, Lincoln Park, Čikagoje.

– Lietuvių Golfo klubo pokylis Lietuvių centre, Lemonte.

**Lapkričio 5 d.** – Vėlinių iškilmės Šv. Kazimiero lietuvių kapinėse prie Steigėjų paminklo ruošia Bendruomenės Pasauliečių komitetas ir Kapų sklypų savininkų draugija, Garbės sargyboje dalyvaujant šauliams ir šaulėms.

– JAV LB Kultūros tarybos Premijų šventė 3 val. p.p. Jaunimo centre, Čikagoje.

**Lapkričio 11 d.** – Lietuvių Operos tradicinius balius Jaunimo centre su choro atliekama programa ir laimingųjų bilietų traukimas.

– LB Lemonte apylinkės pobūvis Lietuvių centre, Lemonte.

**Lapkričio 12 d.** – Panevėžiečių klubo narių susirinkimas 12 val. Jaunimo centre. 11:15 val. r. šv. Mišios už mirusius narius Tėvų Jėzuitų koplyčioje.

– Vytauto Didž. šaulių rinktinės gegužinė Šaulių namuose. Pradžia 12 val.

**Lapkričio 18 d.** – Draugo fondo metinis narių suvažiavimas 10 val. r. Jaunimo centro maž. salėje.

– Draugo fondo pokylis 7 val. vak. Jaunimo centro didž. salėje.

– „Lituanica“ – „Liths“ futbolo klubo metinis pokylis Lietuvių centre, Lemonte.

**Lapkričio 19 d.** Lietuvos kaunuomenės atkūrimo 77 metų sukakties minėjimas Šaulių namuose. Rengia Lietuvių Karių veteranų s-ga „Ramovė“.

**Lapkričio 26 d.** – Tilžės Akto paskelbimo 77 metų sukakties minėjimas Šaulių namuose, Čikagoje. Pradžia 2 val. p.p. Rengia Mažosios Lietuvos Rezistencinis sąjūdis.

**Gruodžio 1 d.** – „Šampano priėmimas“. Rengia „Lietuvos Vaikų vilties“ komitetas.

– Dailininkų grupės „5“ meno paroda Balzeko Lietuvių Kultūros muziejuje.

**Gruodžio 2 d.** – „Mugė – Bazaras“ Lietuvių centre, Lemonte.

**Gruodžio 3 d.** – Jaunimo centro metinė vakarienė. 3 val. p.p. šv. Mišios Jėzuitų koplyčioje. 4 val. p.p. vakarienė ir programa J.C. didžiojoje salėje.

– Tauragės Lietuvių klubo metinis narių susirinkimas Šaulių namuose.

– Mugė – Bazaras Lietuvių centre, Lemonte.

**Gruodžio 9 d.** – Labdaros vakaras „Seklyčioje“. Rengia JAV LB Socialinių reikalų taryba.

**Gruodžio 10 d.** – Kūčios Šaulių namuose 2 v. p.p. Rengia Vytauto Didž. šaulių rinktinė.

**Gruodžio 16 d.** – Maironio liuanistinės mokyklos Kalėdų eglutė Lietuvių centre, Lemonte.

**Gruodžio 23 d.** – Lietuvių centro Kūčios, Lemonte.

**Gruodžio 31 d.** – PLC Naujųjų Metų sutikimas Lietuvių centre, Lemonte.

– Naujųjų Metų sutikimas Šaulių namuose. Ruošia Vytauto didž. šaulių rinktinė. Pradžia 7 v.v.

– Lietuvių Operos Naujųjų Metų sutikimas Jaunimo centre.

• Kauno Technologijos universiteto patalpose balandžio 23 d. Kauno katalikų bendruomenės „Gyvieji akmenys“ surengė antrąją atsinaujinimo dieną. Pirmoji atsinaujinimo diena įvyko kovo 19 dieną. Antrojo renginio tema – maldos grupės ir Bažnyčia. Pagrindinį pranešimą perskaitė brolis J. Bastin. Šv. Mišias koncelebravo kun. R. Norvila, kun. G. Vitkus SJ ir kun. G. Numgaudis OFM. Vėliau 35 maldos grupių iš visų Lietuvos vyskupijų atstovai, pasidaliję į diskusijų grupeles, aptarinėjo maldos grupės misiją Bažnyčioje.

## PADĖKA

*Palikus sielvartus, ašaras, skausmus ir kančias, tu išėjai, miela Birute, į jau negrįžtamas erdves. Lai suteikia Gerasis Dievas Tau Amžina Poilsį po šios skausmingos žemiškos kelionės. Išėkis ramiai prie savo mylimo vienturčio sūnaus Romano ir brangios motinos.*

## A.†A. BIRUTĖ GAVĖNAITĖ ŠILEIKIENĖ

Mirė 1995 m. birželio 12 d. Palaidota birželio 17 d. Dėkojame visiems lankiusiems a.a. Birutę koplyčioj ir ją palydėjusiems į Amžinąjį Poilsį. Ačiū už šv. Mišių aukas ir geles.

Dėkingi karsto nešėjams už paskutinį patarnavimą, jos žemiškoj kelionėje. Ačiū kun. V. Zakaraskui už maldas koplyčioje, šv. Mišių auką, prasmingą pamokslą ir palydėjimą į kapus. Ačiū sol. Danutei Stankaitytei už taip jausmingą giedojimą. Dėkingi laidotuvių direktoriui p. Petkui už gerą patarnavimą.

Širdingiausia padėka Aldonai Valeišaitei-Brusokienei ir Halinai Moliejenei, globėjusioms Birutės sunkiose jos gyvenimo valandose ir ligoninėje. Taip pat dr. Vidui Nemickui už rūpestingą velionės priežiūrą ligoninėje.

Labai dėkingi Zotai Mickevičienei, Sigutei ir Juozui Užupiams, Aldonai Stasiulienei ir Stefai Mikaliukienei už parodytą tokį didelį nuosirdumą ir pagalbą mums ir a.a. Birutei.

Ačiū Jums visiems labai. Lai Dievas Jus laimina ir atlygina už Jūsų tokį nuosirdų gerumą.

Nuliūde: anūka Raimundas ir Lydia, pusseserė Joana Rudėnienė, šeima ir visi artimieji a.a. Birutės giminės.

## LIETUVOS AIDAI

veda KAZĖ BRAZDŽIONYTĖ  
Penktadieniais 7:00 v.v. – 8:00 v.v.  
1450 AM banga.

Adresas: 2624 W. 69 St.  
Chicago, IL 60629

Tel. 219-696-2228/Tel. - Fax 219-696-7760





